

## Italija – Zavarovalniške storitve – APPALTO SERVIZI ASSICURATIVI PER IL TRIENNIO 2025-2027

OJ S 174/2024 06/09/2024

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev  
Storitve1. Kupec

---

**1.1. Kupec**

Uradno ime: Comune di Grado  
E-naslov: [protocollo@comunegrado.it](mailto:protocollo@comunegrado.it)  
Pravna vrsta kupca: Lokalni organ  
Dejavnost javnega naročnika: Javna uprava

2. Postopek

---

**2.1. Postopek**

Naslov: APPALTO SERVIZI ASSICURATIVI PER IL TRIENNIO 2025-2027  
Opis: Gara europea multilotta a procedura aperta ex articolo 71 del d.lgs.36/2023 per l'affidamento dei servizi assicurativi a favore del Comune di Grado per il triennio 2025-2027, con opzione di rinnovo per due annualità  
Identifikator postopka: 94880a21-1883-437a-8666-0f1e385528da  
Notranji identifikator: 50731  
Vrsta postopka: Odprti postopek  
Postopek je pospešen: ne

**2.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve  
Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

**2.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4  
Mesto: GRADO  
Poštna številka: 34073  
Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)  
Država: Italija

**2.1.3. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 651 000,00 EUR

**2.1.4. Splošne informacije**

Pravna podlaga:  
Direktiva 2014/24/EU

**2.1.6. Razlogi za izključitev**

Izključno nacionalni razlogi za izključitev:

5. Sklop

---

**5.1. Sklop: LOT-0001**

Naslov: Polizza di assicurazione della RCT/RCTO

#### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

#### 5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

#### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

#### 5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 2

#### 5.1.5. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 300 000,00 EUR

#### 5.1.6. Splošne informacije

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

#### 5.1.9. Merila za izbor

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Disciplinare di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporablja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporablja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: TAR FVG

#### **5.1. Sklop: LOT-0002**

Naslov: Polizza di assicurazione All Risk patrimonio immobiliare e mobiliare

Opis: ALL RISK ELETTRONICA

Notranji identifikator: LOTTO 2

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

#### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

#### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

#### **5.1.4. Podaljšanje**

Največje število podaljšanj: 2

#### **5.1.5. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 120 000,00 EUR

#### **5.1.6. Splošne informacije**

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Discipianre di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporablja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporablja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

#### 5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### 5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### 5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: TAR FVG

##### 5.1. Sklop: LOT-0003

Naslov: Polizza di assicurazione infortuni cumulativa

Opis: INFORTUNI CUMULATIVA

Notranji identifikator: LOTTO 3

##### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

##### 5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

### 5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 2

### 5.1.5. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 24 000,00 EUR

### 5.1.6. Splošne informacije

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

### 5.1.9. Merila za izbor

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Disciplinare di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporablja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporablja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

### 5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

### 5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziški, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina

Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### 5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### 5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: TAR FVG

##### 5.1. Sklop: LOT-0004

Naslov: Polizza di assicurazione della responsabilità patrimoniale (colpa lieve)

Opis: RC PATRIMONIALE

Notranji identifikator: LOTTO 4

##### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

##### 5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

### 5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 2

### 5.1.5. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 24 000,00 EUR

### 5.1.6. Splošne informacije

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

### 5.1.9. Merila za izbor

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Discipianre di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporablja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporablja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

### 5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

### 5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>



#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitve:

Elektronska predložitve: Obvezno

Naslov za predložitve: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: TAR FVG

##### **5.1. Sklop: LOT-0005**

Naslov: Polizza di assicurazione tutela legale, spese legali e peritali

Opis: TUTELA LEGALE

Notranji identifikator: LOTTO 5

##### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

##### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

##### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

##### **5.1.5. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 30 000,00 EUR

##### **5.1.6. Splošne informacije**

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Discipianre di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporablja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporablja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema

Elektronska dražba: ne

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: TAR FVG

#### **5.1. Sklop: LOT-0006**

Naslov: Polizza di assicurazione incendio, furto, kasko e rischi diversi

Opis: KASKO

Notranji identifikator: LOTTO 6

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

#### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

#### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

#### **5.1.4. Podaljšanje**

Največje število podaljšanj: 2

#### **5.1.5. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 3 000,00 EUR

#### **5.1.6. Splošne informacije**

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Discipianre di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporabljaja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporabljaja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno  
Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da  
Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma  
Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema  
Elektronska dražba: ne

#### **5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija**

Organizacija za revizijo: TAR FVG

#### **5.1. Sklop: LOT-0007**

Naslov: Polizza di assicurazione responsabilità civile auto/natanti

Opis: RC AUTO E NATANTI

Notranji identifikator: LOTTO 7

#### **5.1.1. Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 66510000 Zavarovalniške storitve

Možnosti:

Opis možnosti: Opzione di rinnovo per due anni esercitabili anche singolarmente ed eventuale proroga tecnica di 6 mesi per l'espletamento della procedura di gara

#### **5.1.2. Kraj izvajanja**

Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4

Mesto: GRADO

Poštna številka: 34073

Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)

Država: Italija

#### **5.1.3. Predvideno trajanje**

Datum začetka: 31/12/2024

Datum zaključka trajanja: 31/12/2027

#### **5.1.4. Podaljšanje**

Največje število podaljšanj: 2

#### **5.1.5. Vrednost**

Ocenjena vrednost brez DDV: 150 000,00 EUR

#### **5.1.6. Splošne informacije**

Gre za ponovljeno javno naročilo

Pridržana udeležba: Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: ne

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

#### **5.1.9. Merila za izbor**

Merilo:

Vrsta: Primernost za opravljanje poklicne dejavnosti

Opis: Iscrizione nel Registro tenuto dalla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura (CCIAA), o nel caso di società cooperativa, di essere iscritto all'Albo delle

Cooperative, oppure nell'Albo delle imprese artigiane per attività coerenti con quelle oggetto della presente gara. Possesso dell'autorizzazione rilasciata dall'IVASS all'esercizio in Italia nei rami assicurativi relativi ai lotti cui si intende partecipare. - Disciplinare di gara 6.1

Uporaba tega merila: Se uporabljaja

Merilo:

Vrsta: Tehnična in strokovna sposobnost

Opis: Aver prestato, nell'ultimo triennio antecedente la pubblicazione del bando di gara (luglio 2021 -luglio 2024), servizi assicurativi relativi alla polizza oggetto della presente procedura, resi a favore di Pubbliche Amministrazioni e/o aziende private, per un importo complessivo come indicato nel Disciplinare 6.3

Uporaba tega merila: Se uporabljaja

Informacija o drugi stopnji dvostopenjskega postopka:

Kupec si pridržuje pravico, da javno naročilo odda na podlagi prvotnih ponudb brez dodatnih pogajanj

#### **5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila**

Merilo:

Vrsta: Cena

Opis: Minor prezzo art.108 d.lgs.36/2023

#### **5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila**

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina  
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 04/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://comune.grado.go.it/it/amministrazione-trasparente-599/bandi-di-gara-e-contratti-640/atti-delle-amministrazioni-aggiudicatrici-e-degli-enti-aggiudicatori-distintamente-per-ogni-procedura-24395/avvisi-e-bandi-24587/avvisi-bandi-e-inviti-per-contratti-di-servizi-e-forniture-sopra-soglia-comunitaria-24620/procedura-aperta-per-laffidamento-dei-servizi-assicurativi-20252027-128087>

#### **5.1.12. Pogoji javnega naročila**

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eappalti.regione.fvg.it/web/index.html>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Vedi disciplinare di gara

Rok za prejem ponudb: 14/10/2024 13:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Rok, do katerega mora biti ponudba veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

#### **5.1.15. Tehnike**

Okvirni sporazum: Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu: Ni dinamičnega nabavnega sistema  
Elektronska dražba: ne

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: TAR FVG

### 8. Organizacije

---

#### 8.1. ORG-0001

Uradno ime: Comune di Grado  
Registrska številka: 00064240310  
Služba: Servizio Amministrativo Anticorruzione Trasparenza  
Poštni naslov: Piazza Biagio Marin n.4  
Mesto: Grado  
Podregija države (NUTS): Gorizia (ITH43)  
Država: Italija  
Kontaktna točka: Committente  
E-naslov: [protocollo@comunegrado.it](mailto:protocollo@comunegrado.it)  
Tel.: 0431898248  
Spletni naslov: <https://comune.grado.go.it/>  
Profil kupca: <https://comune.grado.go.it/>  
**Vloge te organizacije:**  
Kupec

#### 8.1. ORG-0002

Uradno ime: TAR FVG  
Registrska številka: 80029240324  
Mesto: Trieste  
Podregija države (NUTS): Trieste (ITH44)  
Država: Italija  
Kontaktna točka: Organizzazione competente per i ricorsi  
E-naslov: [protocollo.ts@giustiziaamministrativa.it](mailto:protocollo.ts@giustiziaamministrativa.it)  
Tel.: 00390406724711  
**Vloge te organizacije:**  
Organizacija za revizijo

### Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 4752e00f-d668-4f03-8b71-adc42d878aef - 01  
Vrsta obrazca: Javni razpis  
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev  
Podvrsta obvestila: 16  
Datum pošiljanja obvestila: 26/08/2024 12:00:30 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time  
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: italijanščina  
Številka objave obvestila: 535468-2024  
Številka izdaje UL S: 174/2024  
Datum objave: 06/09/2024